



PROCES-VERBAL D'OUVERTURE DE SOUMISSIONS

L'an mil neuf cent cinquante sept, le premier jour du mois de juillet,  
devant Monsieur NAEGELS J. Administrateur Territorial Assistant  
assisté de MM HOEYBERGHS J. Agent Territorial Principal Comptable  
DE CRAEMER J. Agent Territorial  
il a été procédé, en séance publique, dans les bureaux du Territoire  
à l'ouverture des plis contenant les soumissions pour l'entreprise de  
fourniture faisant l'objet de la demande de prix n\* 1/1957 du 12.6.1957.  
Bennage des routes C.A.C.

Nom des soumissionnaires	Prix - Délais - Conditions - Divers
COLLARD H. à Rwamagana	offre 12 frs au Km roulé pour un camion de 4 t. 200 pouvant rouler au Buganza-Sud seulement.
C.A.C. Kibungu	offre 15 frs au km roulé pour une benne 5 t. pouvant aller <u>partout</u> dans le Territoire

Les témoins :

HOEYBERGHS J.

DE CRAEMER J.

L'Administrateur Territ.Assistant,  
NAEGELS J.,

PROCES-VERBAL D'OUVERTURE DE SOUMISSIONS

L'an mil neuf cent cinquante sept, le premier jour du mois de juillet,  
devant Monsieur NAEGELS J. Administrateur Territorial Assistant  
assisté de MM HOEYBERGHS J. Agent Territorial Principal Comptable  
DE CRAEMER J. Agent Territorial  
il a été procédé, en séance publique, dans les bureaux du Territoire  
à l'ouverture des plis contenant les soumissions pour l'entreprise de  
fourniture faisant l'objet de la demande de prix n\* 1/1957 du 12.6.1957.  
Bennage des routes C.A.C.

=====  
Nom des soumissionnaires

COLLARD H. à Rwamagana

C.A.C. Kibungu

Prix - Délais - Conditions - Divers

offre 12 frs au Km roulé pour un  
camion de 4 t. 200 pouvant rouler  
au Buganza-Sud seulement.

offre 15 frs au km roulé pour une  
benne 5 t. pouvant aller partout  
dans le Territoire

Les témoins :

HOEYBERGHS J.

DE CRAEMER J.

L'Administrateur Territ.Assistant,  
NAEGELS J.,